

Z W Ě R J A T A

powšitkowne pomjenowanja

Kriechtiere, Reptilien	łażaki, wlečaki
Lurche, Amphibie	dwojožiwcy
Nagetiere	hrymzaki
Huftiere	kopytače
Raubtiere	rubježne zwěrjata, rubježniki
Fleischfresser	mjasožrački
Pflanzenfresser	rostlinožrački
Allesfresser	wšožrački
Weichtiere	mjechkuše

insekty, překasancy

Ameise	mrowja, mrowička	
Ameisenhaufen	mrowiščo	
Arbeiterin (Biene)	dželačerka, babka	
Beerenwanze, Baumwanze	ščana marata	
Biene	pčoł(k)a	
Bienenbrut	čerw G. -wja [čěr, G. -rja]	(unbel.,
	kollekt.) <i>vgl.</i> Made; Holzwurm	
Bienenkönigin	matka	
Bienenstock	kołč	
Blattlaus; reg. Stechmücke	šmica	
Borkenkäfer	skórnik	
Bremse	čelčk	
Drohne	trut	
Engerling	kundroz	
Feuerwanze	pisany wojak, wohniwc	
Fichtenborkenkäfer	šmrěkowy skórnik, skorowc	
Filzlaus	skomla, skomula	
Fliege	mucha, muška	
Floh	tcha, pcha, Pl. tchi	
Fühler	masačk, čujawka	
Glühwürmchen	swjatojanska muška, janska muška	
Grashüpfer, Heuschrecke	skopčk, reg. skóčk	
Grille	šwjerč	
Hirschkäfer	rohaty bruk	
Holzwurm	čerw G. -wja [čěr, G. -rja]	
	<i>vgl.</i> Made; Holzwurm	
Hornisse	šeršeń	
Hummel	čmjela	
Junikäfer	swjatojanski bručk	
Käfer	bruk, brunk bručk, brunčk	
Kartoffelkäfer	běrnjacy / neplacy bruk; běrnjacy ryženk	
Kellerassel	(pinčne) swinjatko	
Kiefernspinner	chójnowa pata	
Köcherfliege, Wassermotte	tyłowka	
Krätzmilbe	swjerbjawa	
Kreuzspinne	křižny / křižowy pawk, křižak	
Larve	larwa, larwička	

Laufkäfer	marata, šćana hana
Laus	pša, woš, G. -šě, Pl. -ši
Libelle	libela = wódnomužowy / swjateje Marcyny konik
Made	čerw G. -wja [čěr, G. -rja] vgl. Made; Holzwurm
madig	čerwjaty [čěriwy]
Maikäfer	mejski bruk
Marienkäfer	bože slónčko
Maulwurfsgrille	mjedwjedk, mjedwjedź
Milbe	roztoč, woška
Mistkäfer	hnojak
Mistwurm	hnójnik
Motte, Kleidermotte	mola
Mücke	kuntwora, šmica
Nachtfalter	nócna mjetel, chodojta
Puppe	dudka
Raupe	husańca
Reblaus	winowa šmica
Regenwurm	rybjaca waka, wudženka
Rudel	črjóda
Schabe, Kakerlake	škaber, Pl. -bry, reg. kaber, šwoba
Schildlaus	čerwjowka
Schmeißfliege	borkawa
Schmetterling	mjetel, mjetelčka
Schwarm (Insekten, Fische)	rój
Schwarm, Schar (Vögel); Meute	šwita
Schwarm; schwärmen	rój; rojić so
Silberfischchen	šličik, šlič
Spinnenwebe	pawčina
Spinne	pawk
Stachel	kalač, kałak
Stachel (Bienen, Wespen u. ä.)	žahadło
Tausendfüßler; reg. Kellerassel	stonóžka
verpuppen, sich	zakuklić / -lować so
Wabe	płast
Wabenzelle	bańka
Wanze	šćóna
Wasserläufer	wodoměrjak
Weberknecht	nohaty / piskaty tkalc
Wespe	wosa
Wurm, Spulwurm; Würmchen, Made	waka, wačka
Zecke, Holzbock	klěšć
Zikade	cyrčak

ptački

Amsel	čorny kós, kós, kosak
Auerhahn	hłuchar, G. -rja
Beutelmeise	ranuška
Bachstelze	šěra pliška
Blaumeise	módrawka
Brachvogel, Kornschnepe	skulej, G. -je
Buchfink, Fink	zyba
Buntspecht	dypornak, dypak

Bussard, Mäusebussard	pašturlica, paskulica, busow
Dohle	kawka
Drossel, Singdrossel	dróżna
Eichelhäher	škrěkawa
Elster	sroka
Eule	sowa
Falke, Turmfalke	sokoł
Fasan	bažant
Fischreiher, Reiher	čapla
Goldammer	sknadź
Grünfink	zelena wopuška
Grünspecht	žołma, zeleny dypornak
Habicht	jatřob, G. -bja
Heidelerche	paškowronc
Kauz	sowka, kiwka
Kiebitz	kibut
Kleiber	pikotač
Kohlmeise	wulka sykorka, čorna sykorka
Krähe	wróna
Kranich	žoraw, G. -wja
Kuckuck	kokula
Lachmöwe	wóšćěrjawa
Lerche, Haubenlerche, Feldlerche	škowrončk
Mandelkrähe	módra wróna, rakajca
Meise	sykorka
Milan, Schwarzmilan	milan, čorny milan
Möwe	tonuška
Nachtigall	sołobik
Nebelkrähe	šěra wróna
Pfau	paw, G. -wa
Pirol	ćichimichał
Rabenkrähe, Saatkrähe	hawron, čorna wróna
Rebhuhn	kurotwa
Ringeltaube, Taube	hołb, G. -bja
Rotkehlchen	ročk
Rotschwänzchen	čerwjena wopuška
Schnepfe	bakut
Schwalbe	łastojčka
Schwarzspecht	dźićełc, čorny dypornak
Spatz, Sperling	wrobl, wróbl, wroblík
Sperber	ptači škraholc, kraholc
Stieglitz	šćihlica
Storch	bacon
Turteltaube	tujawka
Uferschwalbe	brjohula
Uhu	šubut, pujwuj, wulka sowa
Wachtel	pocpula
Wiedehopf	hupak
Wildente; -enterich, -erpel	dźiwja kačka; - kačor
Wildgans; -gänserich	dźiwja husyca; - ganzor
Zaunkönig	kralík
Zeisig	čížik

cycaki

Bär; Bärin	mjedwjedź; mjedwjedźica, bar
Biber	bobr
Dachs	šwinc
Damwild	dańk, dańkowa dźiwina
Eichhörnchen	wjewjerčka
Elch	łós
Feldspitzmaus	pólny trosk, rešk
Fledermaus	njetopyr, G. -rja
Frettchen	tasyčka
Fuchs	liška
Hamster; Hamsterweibchen	žurk; žurica
Hase, Häschen	zajac, zaječk
Hauer (Zahn)	rubak
Herde	stadło
Hermelin	hronostaj (veralt.)
Hirsch; Hirschkuh	jeleń; jelenica
Igel	jěž, jěžik
Iltis	tchór
Keiler, Bache, Frischling	kundroz, ranca, proso
Luchs	rys
Maulwurf	knot
Maus	myš, myška
Meerschweinchen	wujk
Murmeltier	bobak
Ratte	ščura, wulka myš
Reh; Rehbock	sorna; sornik
Rehkitz	hojo, hojatko, sornjo, sornjatko
Ren, Rentier; Rentierkuh	sob, G. -ba; sobica
Rudel	črjóda
Siebenschläfer	sydmispanc
Spitzmaus	trosk
Steinmarder, Marder	kuna, mordar, G. -rja
Wiesel	kohlica, kochlica
Wildkaninchen	dźiwi nukl, karnikel, kralik
Wildschwein	dźiwje swinjo
Wolf; Wölfin	wjelk; wjelčica
Wühlmaus	swišć
Ziesel	suslik
Zobel	soboł

wódna a při wodže žiwa zwěrina

Biber	bobr
Bisamratte	pižmowa ščura
Blindschleiche	wrjećeńca
Blutegel	pijelca
Eidechse	ješčelca
Feuersalamander	pisany salamander
Fischotter, Otter	wudra
Frosch	žaba
Kaulquappe	tupihłójčka
Krebs	rak, račk
Kreuzotter	zmija, zmijica

Kröte
Molch
Muschel
Nesselqualle
Plattwurm
Qualle
Regenwurm
Ringelnatter
Salamander
Schere
Schildkröte
Schlange
Schnecke mit Häuschen
Schnecke, Nacktschnecke
Schwamm
Seestern
Unke
Weichtier

krokawa
moloach, mološ
mušla, zakłapnica
žahalca
plonowaka
meduza, kwala, slinuš
wudženka, rybjava waka
wuž
salamander
šćipalca
nopawa
had
šnak(a)
šlink
hubica
mórska hwězdźica
kunkawa
mjechkuš

ryby a podobne

Aal
Alge
Äsche
Barbe
Barsch
Blasentang
Blei
Delphin
Dorsch
Flosse

Flunder
Forelle
Goldfisch
Gründling
Hai
Hecht
Hering

Kabeljau
Karausche
Karpfen
Kiemen
Knurrhahn
Krebs
Lachs
Laich
laichen
Makrele
Neunauge
Plötze
Rochen

wuhor, G. -rja
alga, mokrica
lipon
barma
pjersk
pucherjenc
bleja
delfin (pluskawica)
dorš
pjerico, pjeraso
anusowe -, brjušne -, hrudźne -,
chribjetne -,
wopušne
flundra
pstruha
złota ryba
hrjuzk
žrawc
šćuka
jerij, G. -rja
harenk
kabeljaw, třěskowc
ruška, karas
karp, G. -pa
žabra, G. -row, dychawka
rjabca
rak
łosos, laks
njerik
njerkać
makrela
džewjećwokač
pločica
plóšak, rochon

Rogen
Rotbarsch
Schellfisch
Schleie
Scholle
Schuppe
Schwimmlase
Seefische
Seepferdchen
Stichling
Stör
Süßwasserfische
Tang
Wal
Wasserfloh
Weißfisch
Wels
Zander

jikro
čerwjeny pjersk
łupač
lina, lin, linak
splacnjenc
šupizna, pjerchizna
rybjacy pucher
mórske ryby
mórski konik, hróšik
kałačk
jasotr
slódkowódne ryby
rjasa, zowjenc
wjelryba
dafnija
běta ryba
sum
sandak